Warszawa, dnia 11.06.2012

**Muzeum Historii Żydów Polskich**

**00-157 Warszawa, ul. Anielewicza 6**

**NIP 525-234-77-28**

##### ZAPYTANIE OFERTOWE

**dotyczące zamówienia, którego wartość nie przekracza wyrażonej w złotych równowartości kwoty 30.000 euro (bez podatku VAT)**

Muzeum Historii Żydów Polskich zwraca się z zapytaniem ofertowym dotyczącym realizacji zamówienia, którego przedmiotem jest:

Dokonanie 2 godzin tłumaczenia konsekutywnego z j. polskiego na hiszpański oraz z hiszpańskiego na j. polski.

Tłumaczenie będzie się odbywało w ramach warsztatu rodzinnego, czyli zajęć z dziećmi na temat „Kastaniety. Bendir. Darbuka. Czyli na czym grali Sefardyjczycy – muzyczne warsztaty rodzinne” realizowanym w ramach oferty rodzinnej Muzeum POLIN, mających na celu zapoznanie rodzin z dziećmi z muzyką i kulturą Żydów Sefardyjskich.

*(szczegółowy opis przedmiotu zamówienia, ilości/liczby, terminy realizacji, parametry techniczne, itd.)*

**Sposób i miejsce realizacji zamówienia**: Tłumaczenie konsekutywne podczas warsztatów rodzinnych w Muzeum Historii Żydów Polskich, ul. Anielewicza 6,

**Termin realizacji zamówienia**: 27 czerwca 2015 roku w godzinach 11.00-13.00

Łączna cena oferty powinna zawierać wszystkie elementy niezbędne do prawidłowego zrealizowania zamówienia w tym m.in. koszty dojazdu.

**O udzielenie zamówienia mogą się ubiegać wykonawcy, którzy spełniają warunki dotyczące posiadania wiedzy i doświadczenia - w celu potwierdzenia spełnienia warunku Wykonawca musi wykazać:**

1. znajomość j. hiszpańskiego i j. polskiego na poziomie minimum C1, potwierdzone certyfikatem językowym, bądź dyplomem kolegium językowego, lub filologii minimum licencjackim (do oferty należy dołączyć cv i kopie certyfikatów/dyplomów);
2. minimum 12-miesięczne doświadczenie w realizacji tłumaczeń konsekutywnych (wykazane w dołączonym cv);
3. minimum 12-miesięczne doświadczenie w pracy z dziećmi (wykazane -w dołączonym cv).

**Kryteria oceny ofert:**

1. Cena oferty (50%)

Kryterium „Cena” zostanie ocenione na podstawie podanej przez wykonawcę w ofercie ceny brutto wykonania zamówienia. Ocena punktowa w ramach kryterium ceny zostanie dokonana zgodnie ze wzorem:

gdzie:

Cmin – oznacza najniższą zaproponowaną cenę,

Cbad – oznacza cenę zaproponowaną w badanej ofercie,

C –oznacza liczbę punktów przyznanych badanej ofercie.

1. Doświadczenie stażu pracy jako tłumacz w tym realizacji tłumaczeń konsekutywnych, (25%)

* od 12 mies. do 18 mies. doświadczenia - Zamawiający przyzna 10 pkt
* powyżej 19 miesięcy doświadczenia - Zamawiający przyzna 25 pkt

1. Doświadczenie w pracy z dziećmi (25%):

* od 12 mies. do 18 miesięcy doświadczenia - Zamawiający przyzna 10 pkt,
* powyżej 19 miesięcy doświadczenia - Zamawiający przyzna 25 pkt.

W przypadku możliwości zrealizowania wyżej wymienionego zamówienia, prosimy o przesłanie oferty e-mailem na adres [m.owczarska@polin.pl](mailto:m.owczarska@polin.pl) najpóźniej do dnia 19.06.2015 do godz. 12.00.